

华社自助理事会
不愿捐献声明书

CHINESE DEVELOPMENT ASSISTANCE COUNCIL (CDAC)

**Notification for Opting Out
Of Contribution to CDAC**

致 To: 华社自助理事会执行理事长
Executive Director, CDAC
CDAC Building
65 Tanjong Katong Road
Singapore 436957

通过 Through:

雇主名称 Name of Employer: _____

雇主地址 Address of Employer: _____

据1992年中央公积金(捐献给社区基金)法令的条文, 我谨此声明, 我不愿意按月捐献* 伍角/一元给华社自助理事会。

此声明自 _____ 年 _____ 月起生效。

In accordance with the CPF (Contribution to Community Fund) Rules 1992, I declare that with effect from _____ (month)/ _____ (year), I do not wish to contribute* \$0.50/\$1.00 monthly to the CDAC.

雇员姓名 Name of Employee: _____

雇员身份证号码 Employee's NRIC No: _____

雇员地址 Employee's Address: _____

雇员签名 / 日期
Signature of Employee/Date

雇主签名与盖章 / 日期
Employer's Signature / Stamp / Date

* 删除不适用者 Delete whichever is inappropriate

- 注: 1. 填妥后的声明书, 请交给您的雇主以转交华社自助理事会。
2. 声明书须有雇主的签名与盖章。

- Note: 1. Completed form should be returned to your employer for submission to CDAC.
2. This form must bear the signature and stamp of the employer.

华社自助理事会
不愿捐献声明书

CHINESE DEVELOPMENT ASSISTANCE COUNCIL (CDAC)
Notification for Opting Out
Of Contribution to CDAC

致 To: 华社自助理事会执行理事长
Executive Director, CDAC
CDAC Building
65 Tanjong Katong Road
Singapore 436957

通过 Through:

雇主名称 Name of Employer: _____

雇主地址 Address of Employer: _____

据 1992 年中央公积金(捐献给社区基金)法令的条文, 我谨此声明, 我不愿意按月捐献* 伍角/一元给华社自助理事会。

此声明自 _____ 年 _____ 月起生效。

In accordance with the CPF (Contribution to Community Fund) Rules 1992, I declare that with effect from _____ (month)/ _____ (year), I do not wish to contribute* \$0.50/\$1.00 monthly to the CDAC.

雇员姓名 Name of Employee: _____

雇员身份证号码 Employee's NRIC No: _____

雇员地址 Employee's Address: _____

雇员签名 / 日期
Signature of Employee/Date

雇主签名与盖章 / 日期
Employer's Signature / Stamp / Date

• 删除不适用者 Delete whichever is inappropriate

注: 1. 填妥后的声明书, 请交给您的雇主以转交华社自助理事会。
2. 声明书须有雇主的签名与盖章。

Note: 1. Completed form should be returned to your employer for submission to CDAC.
2. This form must bear the signature and stamp of the employer.

华社自助理事会
不愿捐献声明书

CHINESE DEVELOPMENT ASSISTANCE COUNCIL (CDAC)
Notification for Opting Out
Of Contribution to CDAC

致 To: 华社自助理事会执行理事长
Executive Director, CDAC
CDAC Building
65 Tanjong Katong Road
Singapore 436957

通过 Through:

雇主名称 Name of Employer: _____

雇主地址 Address of Employer: _____

据 1992 年中央公积金(捐献给社区基金)法令的条文, 我谨此声明, 我不愿意按月捐献* 伍角/一元给华社自助理事会。

此声明自 _____ 年 _____ 月起生效。

In accordance with the CPF (Contribution to Community Fund) Rules 1992, I declare that with effect from _____ (month)/ _____ (year), I do not wish to contribute* \$0.50/\$1.00 monthly to the CDAC.

雇员姓名 Name of Employee: _____

雇员身份证号码 Employee's NRIC No: _____

雇员地址 Employee's Address: _____

雇员签名 / 日期
Signature of Employee/Date

雇主签名与盖章 / 日期
Employer's Signature / Stamp / Date

* 删除不适用者 Delete whichever is inappropriate

注: 1. 填妥后的声明书, 请交给您的雇主以转交华社自助理事会。

2. 声明书须有雇主的签名与盖章。

Note: 1. Completed form should be returned to your employer for submission to CDAC.

2. This form must bear the signature and stamp of the employer.